



## R220C3

Réf. moteur	6068HFS86
Réf. Alternateur	KH01220T
Type d'insonorisation	M3226
Classe de performance	G2

### CARACTERISTIQUES GENERALES

Fréquence (Hz)	50 Hz
Tension de Référence (V)	400/230
Coffret Standard	APM303
Coffret en Option	APM403

Tensions	ESP		PRP		Ampères secours
	kWe	kVA	kWe	kVA	
400/230	176	220	160	200	318

### ENCOMBREMENT RESERVOIR GRANDE AUTONOMIE

Longueur (mm)	3520
Largeur (mm)	1190
Hauteur (mm)	2120
Poids net (kg)	2786
Capacité de réservoir (L)	860

### ENCOMBREMENT RESERVOIR PETITE AUTONOMIE

Longueur (mm)	3520
Largeur (mm)	1190
Hauteur (mm)	1915
Poids net (kg)	2746
Capacité de réservoir (L)	377

### NIVEAUX SONORES

Niveau de pression acoustique @1m dB(A) (Incertitude associée)	79 (0,70)
Niveau de pression acoustique @7m dB(A) (Incertitude associée)	68
Niveau de puissance acoustique garanti (Lwa)	97

### DESCRIPTIF

- Moteur Stage 3A
- Disjoncteur tétrapolaire
- Bornier de raccordement type loueur
- Châssis double paroi et grande autonomie
- Passage de fourches avec butoir de protection
- Protection différentielle ajustable et piquet de terre
- Préchauffage d'air d'admission
- Coupe batterie
- Pompe de vidange d'huile
- Filtre à air heavy duty à cartouche interchangeable
- Filtre décanteur
- Grille de protection des parties chaudes (norme CE)
- Porte d'accès au radiateur
- Régulation électronique avec ajustage vitesse

### DEFINITION DES PUISSANCES

PRP : Puissance principale disponible en continue sous charge variable pendant un nombre d'heure illimité par an en accord avec iso 8528-1.  
 ESP : Puissance Stand-by disponible pour une utilisation secours sous charge variable en accord avec ISO8528-1, pas de surcharge disponible dans ce service.

### CONDITIONS D'UTILISATION

Selon la norme ISO8528, la puissance nominale assignée du groupe électrogène est donnée pour une température d'air ambiant de 25°C, d'une pression barométrique de 100 kPA (Environ 100m d'altitude), et une humidité relative de 30%. Pour des conditions particulières à votre installation, se reporter au tableau de détarage.

### INCERTITUDE ASSOCIEE

Pour les groupes électrogènes utilisés en intérieur, pour lesquels les niveaux de pression acoustique dépendent des conditions d'installation, il n'est pas possible de spécifier les niveaux de bruit ambiant dans les instructions d'exploitation et de maintenance. Aussi, nos instructions d'exploitation et de maintenance contiennent un avertissement concernant les dangers du bruit aérien et la nécessité de mettre en oeuvre des mesures préventives appropriées.

## R220C3

### CARACTÉRISTIQUES MOTEUR

#### DONNEES GENERALES Moteur

Marque moteur	JOHN DEERE
Réf. moteur	6068HFS86
Type aspiration	Turbo
Disposition des cylindres	L
Nombre de cylindres	6
Cylindrée (L)	6,72
Refroidissemen air admission	Air/Water DC
Alésage (mm) x Course (mm)	106 x 127
Taux de compression	17 : 1
Vitesse (RPM)	1500
Vitesse de pistons (m/s)	6,35
Puissance ESP (kW)	202
Classe de régulation (%)	+/- 0.25%
PME @ PRP 50 Hz (bar)	21,80
Type de régulation	Electronique

#### SYSTEME DE REFROIDISSEMENT

Capacité moteur et radiateur (L)	27,60
Puissance ventilateur (kW)	10
Débit d'air ventilateur Dp=0 (m3/s)	4,90
Contrepression disponible sur air (mm H2O)	
Type de réfrigérant	Glycol-Ethylene

#### EMISSIONS

Emission PM (g/kW.h)	0,10
Emission CO (g/kW.h)	1,15
Emission HC+NOx (g/kW.h)	3,68
Emission HC (g/kW.h)	0,13

#### ECHAPPEMENT

Température gaz d'échappement @ ESP 50Hz (°C)	548
Débit gaz d'échappement @ ESP 50Hz (L/s)	502
Contre-pression echappement (mm H2O)	765

#### CARBURANT

Conso. 100% charge ESP (L/h)	49,10
Conso. 100% charge PRP (L/h)	46
Conso. 75% charge (L/h)	37,60
Conso. 50% charge (L/h)	26,10
Débit max. pompe fuel (L/h)	

#### HUILE

Capacité huile (L)	32
Pression huile mini (bar)	1,10
Pression huile maxi (bar)	3,80
Conso. d'huile 100% ESP 50Hz (L/h)	0,12
Capacité huile carter (L)	

#### BILAN THERMIQUE

Chaleur rejetée dans l'échappement (kW)	112
Chaleur rayonnée (kW)	
Chaleur rejetée dans l'eau HT (kW)	84

#### AIR D'ADMISSION

Contre pression d'admission max (mm H2O)	637
Débit d'air combustion (L/s)	215

Réf. Alternateur	KH01220T	Puissance nominale continue 40°C (kVA)	200
Nombre de Phase	Triphasé	Puissance secours 27°C (kVA)	220
Facteur Puissance (cos Phi)	0,80	Rendement à 100% de la charge (%)	92,50
Altitude (m)	0 à 1000	Débit d'air (m3/s)	0,48
Survitesse (rpm)	2250	Rapport de court circuit (Kcc)	0,4010
Nombre de pôles	4	R. longitudinale synchrone non saturée (Xd) (%)	339
Capacité de maintien du court-circuit à 3 In pendant 10s	Oui	R. transversale synchrone non saturée (Xq) (%)	173
Classe d'isolement	H	CT transitoire à vide (T'do) (ms)	2351
Classe T° (H/125°) en continue 40°C	H / 125°K	R. longitudinale transitoire saturée (X'd) (%)	14,40
Classe T° (H/163°C) en secours 27°C	H / 163°K	CT transitoire en Court circuit (T'd) (ms)	100
Régulation AVR	Oui	R. longitudinale subtransitoire saturée (X''d) (%)	11,50
Distorsion Harmonique Totale à vide DHT (%)	<2.5	CT subtransitoire (T''d) (ms)	10
Distorsion Harmonique Totale en charge linéaire DHT (%)	<2.5	R. transversale subtransitoire saturée (X''q) (%)	15,10
Forme d'onde : NEMA = TIF	<50	CT subtransitoire (T''q) (ms)	10
Forme d'onde : CEI = FHT	<2	R. homopolaire non saturée (Xo) (%)	0,60
Nombre de paliers	Mono Palier	R. inverse saturée (X2) (%)	13,35
Accouplement	Direct	CT de l'induit (Ta) (ms)	15
Régulation de tension à régime établi (+/- %)	0,50	Courant d'excitation à vide (io) (A)	0,79
Temps de réponse (Delta U = 20% transitoire) (ms)	500	Courant d'excitation en charge (ic) (A)	3,03
Indice de protection	IP 23	Tension d'excitation en charge (uc) (V)	41,30
Technologie	Sans bague ni balai	Démarrage (Delta U = 20% perm. ou 30% trans.) (kVA)	595,45
		Delta U transitoire 4/4 charge-Cos Phi 0,8 AR (%)	11
		Perte à vide (W)	3402,42
		Dissipation de chaleur (W)	12899,73
		Taux de déséquilibre maximum (%)	100

APM303, l'essentiel en toute simplicité



L'APM303 est un coffret polyvalent permettant un fonctionnement en mode manuel ou automatique. Il propose les fonctionnalités suivantes :

Mesures :

Tension simples et composées, niveau fuel.  
(Option : courants puissances actives, puissances apparentes, facteurs de puissance, compteur d'énergie kWh, pression d'huile, température de liquide de refroidissement)

Supervision :

Communication Modbus RTU sur RS485

Reports :

(Option : 2 reports configurables)

Protections :

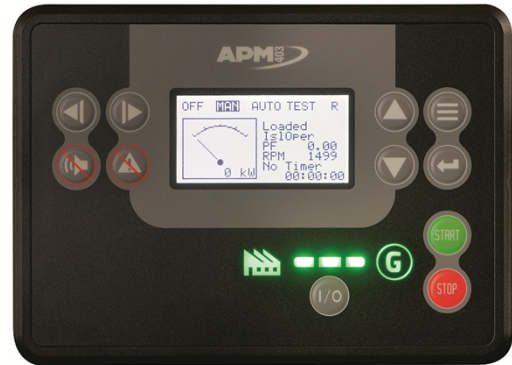
Survitesse, minimum et maximum de tension, minimum et maximum de fréquence, pression d'huile, température de liquide de refroidissement (maximum de puissance active P<66kVA)

Traçabilité :

Pile de 12 événements mémorisés

Pour plus d'informations, veuillez consulter la fiche technique de l'APM303.

APM403, pilotage simple de groupe electrogene et de centrale d'énergie



Le contrôleur APM403 est un coffret polyvalent permettant un fonctionnement en mode manuel ou automatique.

Mesures : tensions et courant

Compteurs de puissance kW/kWh/kVA

Caractéristiques standards : Voltmètre, Fréquence-mètre.

En option : Ampèremètre batterie.

Pilotage CAN J1939 ECU moteurs

Alarmes et défauts : Pression huile, Température eau, Survitesse, Non démarrage, Mini/maxi alternateur, Bouton arrêt d'urgence.

Paramètres moteur : Niveau fuel, Compteur horaire, Tension batteries.

En option (standard en 24V): Pression huile, Température eau.

Historique / Gestion des 300 derniers événements du GE

Protections Groupe et Réseau

Gestion d'horloge

Connexions USB, USB Host et PC,

Communications : RS485

Protocole ModBUS /SNMP

En option : Ethernet, GPRS, contrôle à distance, 3G, 4G, Websuperviseur, SMS, E-mails